

**ZARZĄDZENIE NR 0050/62/11**

**BURMISTRZA SUPRAŚLA**

z dnia 29 kwietnia 2011 roku

**w sprawie przekazania sprawozdania finansowego  
za 2010 rok.**

Na podstawie art. 30 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, zm.; Dz.U. z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271, Nr 214, poz. 1806 z 2003 r. Dz.U. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568 z 2004 r. Nr 102 poz. 1055, Nr 116 poz. 1203, Nr 167, poz. 1759 z 2005 r. Nr 172, poz. 1441, Nr 175, poz. 1457 oraz z 2006 r. Nr 17, poz. 128, Nr 181, poz. 1337, z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974, Nr 173, poz. 1218) oraz art. 270 ust.1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Nr 157, poz. 1240, zm.; Dz.U. z 2010 r., Nr 28, poz. 146, Nr 96, poz. 620, Nr 123, poz. 835, Nr 152, poz. 1020, Nr 238, poz. 1578, Nr 257, poz. 1726) zarządzam co następuje:

§ 1. Przekazuje się Radzie Miejskiej w Supraślu sprawozdanie finansowe za 2010 rok obejmujące:

- 1) bilans z wykonania budżetu gminy Supraśl,
- 2) łączny bilans obejmujący dane wynikające z bilansów samorządowych jednostek budżetowych i samorządowych zakładów budżetowych,
- 3) łączny rachunek zysków i strat obejmujący dane wynikające z rachunków zysków i strat samorządowych jednostek budżetowych i samorządowych zakładów budżetowych,
- 4) łączne zestawienie w funduszu obejmujące dane wynikające z zestawień zmian w funduszu samorządowych jednostek budżetowych i samorządowych zakładów budżetowych,

§ 2. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania.

**BURMISTRZ**  
*Radosław Dobrowolski*

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej  <b>BURMISTRZ SUPRASLA</b> <b>16-030 Supraśl</b> <b>ul.Piłsudskiego 58</b>	<b>BILANS</b> <b>z wykonania budżetu</b>  <b>GMINY SUPRASL</b>  <b>sporządzony</b> <b>na dzień 31 grudnia 2010 r.</b>	Adresat  <b>Regionalna Izba</b> <b>Obrachunkowa</b> <b>w Białymstoku</b>
Numer identyfikacyjny REGON  <b>050659148</b>		Wysłać bez pisma przewodniego

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
I. Środki pieniężne	6 675 460,19	5 576 599,60	I. Zobowiązania	3 065 051,26	8 908 023,91
1. Środki pieniężne	6 675 460,19	5 576 599,60	1. Zobowiązania finansowe	3 043 545,00	8 853 674,00
1.1. Środki pieniężne budżetu	6 675 460,19	5 576 599,60	1.1. Krótkoterminowe (do 12 miesięcy)	752 769,00	1 567 371,00
1.2. Środki pieniężne funduszy pomocowych			1.2. Długoterminowe (powyżej 12 miesięcy)	2 290 776,00	7 286 303,00
1.3. Pozostałe środki pieniężne			2. Zobowiązania wobec budżetów	21 506,26	54 349,91
II. Należności i rozliczenia	631 592,31	834 241,41	3. Pozostałe zobowiązania		
1. Należności finansowe	0,00	0,00	II. Aktywa netto budżetu	3 857 420,24	-2 915 882,90
1.1. Krótkoterminowe (do 12 miesięcy)			1. Wynik wykonania budżetu (+,-)	-2 176 054,07	-3 209 776,14
1.2. Długoterminowe (powyżej 12 miesięcy)			1. 1. Nadwyżka budżetu (+)	2 276 869,93	
2. Należności od budżetów	246 845,31	284 879,19	1. 2. Deficyt budżetu (-)		-2 402 879,14
3. Pozostałe należności i rozliczenia	384 747,00	549 362,22	1. 3. Niewykonane wydatki (-)	-4 452 924,00	-806 897,00
			2. Wynik na operacjach niekasowych (+,-)		82 500,00
			3. Rezerwa na wydatki niewygasające	4 452 924,00	806 897,00
			4. Środki z prywatyzacji (+,-)		
			5. Skumulowany wynik budżetu (+,-)	1 580 550,31	-595 503,76
III. Inne aktywa			III. Inne pasywa	384 581,00	418 700,00
<b>Suma aktywów</b>	<b>7 307 052,50</b>	<b>6 410 841,01</b>	<b>Suma pasywów</b>	<b>7 307 052,50</b>	<b>6 410 841,01</b>

#### Informacje uzupełniające:

1. Udzielone gwarancje i poręczenia
2. Otrzymane gwarancje i poręczenia
3. Inne informacje istotne dla rzetelności i przejrzystości budżetu:

dochody z US i udziały w PDOF - otrzymane w I/11 - 284.879,19

otrzymana w XII/10 na I/11 subwencja oświatowa - 418.700,-

niewykorzystane w 2010 roku dotacje -zwrócone w I/11 - 54.349,91

należności z tytułu dochodów od jedn.org. roku 2010 - 3.289,41

należności z tytułu wydatków roku 2011 - 546.072,81

SKAŁA  
.....

mgr Ewa Majewska

2011.03.31

rok, miesiąc, dzień

BURMISTRZ

Radosław Dobrowolski

Burmistrz

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej  <b>BURMISTRZ SUPRAŚLA</b> <b>16-030 Supraśl</b> <b>ul.Piłsudskiego 58</b>	<div style="text-align: center;"> <b>BILANS</b>   <b>jednostki budżetowej</b>  <b>i samorządowego zakładu</b>  <b>budżetowego</b>   <b>sporządzony</b>   <b>na dzień 31 grudnia 2010 r.</b> </div>	Adresat  <div style="text-align: center;"> <b>Regionalna Izba</b>  <b>Obrachunkowa w Białymstoku</b> </div>
Numer identyfikacyjny REGON  <b>050659148</b>		Wysłać bez pisma przewodniego

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
<b>A. Aktywa trwałe</b>	<b>94 801 175,40</b>	<b>104 698 839,38</b>	<b>A. Fundusz</b>	<b>94 254 634,87</b>	<b>104 690 619,94</b>
<b>I. Wartości niematerialne i prawne</b>	<b>192,10</b>	<b>12 889,28</b>	<b>I. Fundusz jednostki</b>	<b>78 174 980,81</b>	<b>91 658 871,29</b>
<b>II. Rzeczowe aktywa trwałe</b>	<b>94 659 910,30</b>	<b>104 606 615,88</b>	<b>II. Wynik finansowy netto (+,-)</b>	<b>16 079 654,06</b>	<b>13 031 748,65</b>
<b>1. Środki trwałe</b>	<b>89 413 885,99</b>	<b>103 401 725,88</b>	<b>1.1. Zysk netto (+)</b>	<b>27 121 899,21</b>	<b>24 859 839,39</b>
<b>1.1. Grunty</b>	<b>33 005 353,45</b>	<b>33 206 899,41</b>	<b>1.2. Strata netto (-)</b>	<b>11 042 245,15</b>	<b>11 828 090,74</b>
<b>1.2. Budynki, lokale i obiekty inżynierii lądowej i wodnej</b>	<b>55 424 714,53</b>	<b>68 883 875,63</b>	<b>III. Nadwyżka środków obrotowych (-)</b>		
<b>1.3. Urządzenia techniczne i maszyny</b>	<b>717 144,81</b>	<b>623 503,06</b>	<b>IV. Odpisy z wyniku finansowego (-)</b>		
<b>1.4. Środki transportu</b>	<b>79 830,46</b>	<b>467 281,08</b>	<b>V. Fundusz mienia zlikwidowanych jednostek</b>		
<b>1.5. Inne środki trwałe</b>	<b>186 842,74</b>	<b>220 166,70</b>	<b>B. Państwowy Fundusz celowy</b>		
<b>2. Inwestycje rozpoczęte (środki trwałe w budowie)</b>	<b>5 246 024,31</b>	<b>1 204 890,00</b>	<b>C. Zobowiązania długoterminowe</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>3. Środki przekazane na poczet inwestycji</b>			<b>D. Zobowiązania krótkoterminowe i fundusze specjalne</b>	<b>3 368 726,77</b>	<b>3 171 193,75</b>
<b>III. Należności długoterminowe</b>	<b>141 073,00</b>	<b>79 334,22</b>	<b>I. Zobowiązania krótkoterminowe</b>	<b>2 724 032,84</b>	<b>2 496 097,87</b>
<b>IV. Długoterminowe aktywa finansowe</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.1. Zobowiązania z tytułu dostaw i usług</b>	<b>1 189 841,40</b>	<b>863 217,26</b>
<b>1.1. Akcje i udziały</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.2. Zobowiązania wobec budżetów</b>	<b>83 271,11</b>	<b>55 613,30</b>
<b>1.2. Papiery wartościowe długoterminowe</b>			<b>1.3. Zobowiązania z tytułu ubezpieczeń społecznych</b>	<b>147 459,56</b>	<b>158 687,65</b>
<b>1.3. Inne długoterminowe aktywa finansowe</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.4. Zobowiązania z tytułu wynagrodzeń</b>	<b>499 881,42</b>	<b>600 528,87</b>
<b>V. Wartość mienia zlikwidowanych jednostek</b>			<b>1.5. Pozostałe zobowiązania</b>	<b>321 591,08</b>	<b>160 573,72</b>
<b>B. Aktywa obrotowe</b>	<b>3 267 399,48</b>	<b>3 221 275,77</b>	<b>1.6. Sumy obce (depozytowe, zabezpieczenie wykonania umów)</b>	<b>97 241,27</b>	<b>108 114,85</b>
<b>I. Zapasy</b>	<b>29 061,34</b>	<b>33 119,33</b>	<b>1.7. Rozliczenia z tytułu środków na wydatki budżetowe i z tytułu dochodów budżetowych</b>	<b>384 747,00</b>	<b>549 362,22</b>
<b>1.1. Materiały</b>	<b>29 061,34</b>	<b>33 119,33</b>	<b>1.8. Rezerwy na zobowiązania</b>		
<b>1.2. Półprodukty i produkty w toku</b>					
<b>1.3. Produkty gotowe</b>					
<b>1.4. Towary</b>					
<b>II. Należności krótkoterminowe</b>	<b>2 443 713,31</b>	<b>2 351 347,94</b>	<b>II. Fundusze specjalne</b>	<b>644 693,93</b>	<b>675 095,88</b>

I.1. Należności z tytułu dostaw i usług	289 607,25	338 491,21	I.1. Zakładowy Fundusz Świadczeń Socjalnych	605 568,48	675 095,88
I.2. Należności od budżetów	12 698,31	42 263,85	I.2. Inne fundusze	39 125,45	
I.3. Należności z tytułu ubezpieczeń i innych świadczeń			E. Rozliczenia międzyokresowe	386 184,45	0,00
I.4. Pozostałe należności	2 141 407,75	1 970 592,88	I. Rozliczenia międzyokresowe przychodów	386 184,45	
I.5. Rozliczenia z tytułu środków na wydatki budżetowe i z tytułu dochodów budżetowych			II. Inne rozliczenia międzyokresowe		
III. Środki pieniężne	767 473,36	826 741,21	F. Inne pasywa	59 028,79	58 301,52
I.1. Środki pieniężne w kasie					
I.2. Środki pieniężne na rachunkach bankowych	767 473,36	826 741,21			
I.3. Środki pieniężne państwowego funduszu celowego					
I.4. Inne środki pieniężne					
IV. Krótkoterminowe papiery wartościowe					
V. Rozliczenia międzyokresowe	27 151,47	10 067,29			
C. Inne aktywa					
<b>Suma aktywów</b>	<b>98 068 574,88</b>	<b>107 920 115,15</b>	<b>Suma pasywów</b>	<b>98 068 574,88</b>	<b>107 920 115,21</b>

A. Objaśnienie - wykazane w bilansie wartości aktywów trwałych i obrotowych są pomniejszone odpowiednio o umorzenie i odpisy aktualizujące.

B. Informacje uzupełniające istotne dla rzetelności i przejrzystości sytuacji finansowej i majątkowej:

1. Umorzenie wartości niematerialnych i prawnych	244 590,43
2. Umorzenie środków trwałych	27 288 416,92
3. Umorzenie pozostałych środków trwałych	2 631 359,43
4. Odpisy aktualizujące należności	934 992,28
5. Umorzenie zbiorów bibliotecznych	129 438,90

SKARBNIK

mgr Lucyna Majewska

Skarbnik

2011.03.31

rok, miesiąc, dzień

BURMISTRZ

Radosław Dobrowolski

Burmistrz

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej  <b>BURMISTRZ SUPRAŚLA</b> <b>16-030 Supraśl</b> <b>ul.Piłsudskiego 58</b>  Numer identyfikacyjny REGON <b>050659148</b>	<b>Rachunek zysków i strat</b> <b>jednostki</b> <b>(wariant porównawczy)</b>  Sporządzony na dzień <b>31.12.2010</b>	Adresat  <b>Regionalna Izba</b> <b>Obrachunkowa w Białymstoku</b>  stan na koniec roku poprzedzającego    stan na koniec roku bieżącego	
<b>A. Przychody netto ze sprzedaży i zrównane z nimi, w tym.</b>		<b>29 715 126,11</b>	<b>32 529 695,77</b>
I. Przychody netto ze sprzedaży produktów		2 892 015,92	3 022 054,93
1. w tym: dotacje zaliczane do przychodów (podmiotowe, przedmiotowe,		178 419,57	78 123,16
II. Zmiana stanu produktów (zwiększenie – wartość dodatnia,			
III. Koszt wytworzenia produktów na własne potrzeby jednostki			
IV. Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów		241 685,64	232 251,92
V. Pozostałe dochody budżetowe		26 581 424,55	29 275 388,92
<b>B. Koszty działalności operacyjnej</b>		<b>21 465 835,14</b>	<b>24 031 301,86</b>
I. Amortyzacja		2 883 051,40	3 851 843,32
II. Zużycie materiałów i energii		3 200 287,68	4 096 963,34
III. Usługi obce		2 431 790,08	2 402 671,40
IV. Podatki i opłaty		171 053,57	162 526,93
V. Wynagrodzenia		7 268 394,45	7 738 848,45
VI. Ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia dla pracowników		2 098 462,37	2 191 866,72
VII. Pozostałe koszty rodzajowe		263 880,16	349 076,87
VIII. Wartość sprzedanych towarów i materiałów			
IX. Inne świadczenia finansowe z budżetu		3 145 747,94	3 228 998,30
X. Pozostałe obciążenia		3 167,49	8 506,53
<b>C. Zysk (strata) ze sprzedaży (A-B)</b>		<b>8 249 290,97</b>	<b>8 498 393,91</b>
<b>D. Pozostałe przychody operacyjne</b>		<b>7 775 766,75</b>	<b>4 837 916,93</b>
I. Zysk ze zbycia niefinansowanych aktywów trwałych		343 000,36	706 177,59
II. Dotacje			
III. Inne przychody operacyjne		7 432 766,39	4 131 739,34
<b>E. Pozostałe koszty operacyjne</b>		<b>137 954,91</b>	<b>171 147,36</b>
I. Pozostałe koszty operacyjne		137 954,91	171 147,36
<b>F. Zysk (strata) z działalności operacyjnej (C+D-E)</b>		<b>15 887 102,81</b>	<b>13 165 163,48</b>
<b>G. Przychody finansowe</b>		<b>595 448,79</b>	<b>239 059,16</b>
I. Dywidendy i udziały w zyskach			
II. Odsetki		591 527,75	239 059,16
III. Inne		3 921,04	
<b>H. Koszty finansowe</b>		<b>27 370,40</b>	<b>362 015,99</b>
I. Odsetki		27 370,40	210 967,92
II. Inne			151 048,07
<b>I. Zysk (strata) z działalności gospodarczej (F+G-H)</b>		<b>16 455 181,20</b>	<b>13 042 206,65</b>
<b>J. Wynik zdarzeń nadzwyczajnych (J.I.-J.II)</b>		<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
I. Zyski nadzwyczajne			
II. Straty nadzwyczajne			
<b>K. Zysk (strata) (I+-J)</b>		<b>16 455 181,20</b>	<b>13 042 206,65</b>
<b>L. Podatek dochodowy</b>		<b>0,00</b>	<b>10 458,00</b>
<b>M. Pozostałe obowiązkowe zmniejszenia zysku (zwiększenia straty)</b>		<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>N. Zysk (strata) netto (K-L-M)</b>		<b>16 455 181,20</b>	<b>13 031 748,65</b>

SKARBNIK  
mgr Teresa Majewska  
Skarbnik

2011.03.31  
rok, miesiąc, dzień

BURMISTRZ  
Tadeusz Dobrowolski  
Burmistrz

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej		Adresat	
<b>BURMISTRZ SUPRAŚLA 16-030 Supraśl ul. Piłsudskiego 58</b>		<b>Regionalna Izba Obrachunkowa w Białymstoku</b>	
Numer identyfikacyjny REGON <b>050659148</b>		Sporządzone na dzień <b>31.12.2010</b>	Stan na koniec roku poprzedniego Stan na koniec roku bieżącego
<b>I.</b>	<b>Fundusz jednostki na początek okresu (BO)</b>	<b>71 145 695,74</b>	<b>77 719 413,30</b>
<b>1.</b>	<b>Zwiększenia funduszu (z tytułu)</b>	<b>55 168 430,93</b>	<b>73 965 817,87</b>
1.1.	Zysk bilansowy za rok ubiegły	23 053 466,71	27 121 899,21
1.2.	Zrealizowane wydatki budżetowe	31 323 818,71	36 276 133,19
1.3.	Zrealizowane płatności ze środków europejskich na rzecz jednostki budżetowej		
1.4.	Środki na inwestycje	112 469,43	341 673,01
1.5.	Aktualizacja środków trwałych		
1.6.	Nieodpłatnie otrzymane środki trwałe i inwestycje	678 676,08	10 197 838,86
1.7.	Aktywa przejęte od zlikwidowanych (połączonych) jednostek		
1.8.	Aktywa otrzymane w ramach centralnego zaopatrzenia		
1.9.	Pozostałe odpisy z wyniku finansowego za rok bieżący		
1.10.	Inne zwiększenia		28 273,60
<b>2.</b>	<b>Zmniejszenia funduszu jednostki</b>	<b>48 139 145,86</b>	<b>60 026 359,88</b>
2.1.	Strata za rok ubiegły	9 609 258,17	10 558 137,50
2.2.	Zrealizowane dochody budżetowe	31 755 658,88	30 364 514,65
2.3.	Rozliczenie wyniku finansowego i środków obrotowych za rok ubiegły		
2.4.	Dotacje i środki na inwestycje	3 065 890,17	4 548 528,09
2.5.	Aktualizacja środków trwałych		
2.6.	Wartość sprzedanych i nieodpłatnie przekazanych środków trwałych i inwestycji	826 545,58	10 701 289,49
2.7.	Pasywa przejęte od zlikwidowanych (połączonych) jednostek		
2.8.	Środki obrotowe przekazane w ramach centralnego zaopatrzenia		
2.9.	Inne zmniejszenia	2 881 793,06	3 853 890,15
<b>II.</b>	<b>Fundusz jednostki na koniec okresu (BZ)</b>	<b>78 174 980,81</b>	<b>91 658 871,29</b>
<b>III.</b>	<b>Wynik finansowy netto za rok bieżący (+,-)</b>	<b>16 079 654,06</b>	<b>13 934 096,89</b>
1.	Zysk netto	27 121 899,21	25 311 013,51
2.	Strata netto (-)	-11 042 245,15	-11 376 916,62
<b>IV.</b>	<b>Nadwyżka dochodów samorządowych jednostek budżetowych, nadwyżka środków obrotowych</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>V.</b>	<b>Fundusz (poz. II+,- III-IV)</b>	<b>94 254 634,87</b>	<b>105 592 968,18</b>

SKARBNIK

mgr Lucyna Wąclawska

Skarbnik

2011.03.31

rok, miesiąc, dzień

BURMISTRZ

Włodzisław Dobrowolski

Burmistrz

Supraśl, dnia 2011-05-12

Urząd Miejski w Supraślu  
16-030 Supraśl  
ul. Piłsudskiego 58

0007.8.2011

Redakcja Dziennika Podlaskiego Urzędu  
Wojewódzkiego w Białymstoku

Mickiewicza 3  
15-213 Białystok

## WNIOSEK O OGŁOSZENIE W WOJEWÓDZKIM DZIENNIKU URZĘDOWYM AKTU NORMATYWNEGO / INNEGO AKTU PRAWNEGO

Zgodnie z art. 15 ust.3 ustawy z dnia 20 lipca 2000 r. o ogłaszaniu aktów normatywnych i niektórych innych aktów prawnych (Dz.U.07.68, poz.449, z późn. zmianami), niniejszym przekazuję celem ogłoszenia w wojewódzkim dzienniku urzędowym niżej wymienione akty normatywne / inne akty prawne:

1. Porozumienie Nr 6/2011 Burmistrza Supraśla z dnia 2011-04-12 w sprawie przyjęcia do prowadzenia przez Gminę Białystok zadań publicznych w zakresie oświaty i wychowania powierzonych przez Gminę Supraśl.
2. Porozumienie Nr 7/2011 Burmistrza Supraśla z dnia 2011-04-12 w sprawie przyjęcia do prowadzenia przez Gminę Białystok zadań publicznych w zakresie oświaty i wychowania powierzonych przez Gminę Supraśl.
3. Zarządzenie Nr 0050/61/11 Burmistrza Supraśla z dnia 2011-04-29 w sprawie zmian do budżetu gminy na 2011 r.

Jednocześnie informuję, że wniosek o ogłoszenie wraz z plikami aktów został przekazany do Redakcji Dziennika również w postaci elektronicznej.

Identyfikator wniosku xml: 009189

230 - nowy  
240 - nowy

ZASTĘPCA BURMISTRZA

Maciej Zygmunt Cielkowski

.....  
Imię i nazwisko oraz pełniona funkcja osoby  
upoważnionej do podpisania wniosku